

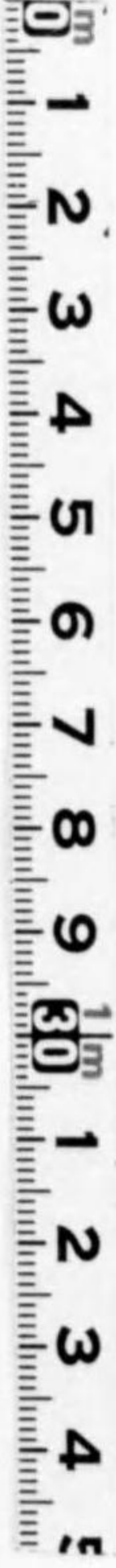
梅颺餘香

67-539



67

39



始



510

梅腮餘香

67

539



梅腮齋錄香





恒

聲

蘇迪生



緒言

古今東西偉人の出づるや、そこに必ず賢母がある。勤王の權化・絶代の文豪・稀有の孝子など、幾様にも讃へられる頼山陽先生にも、世に稀なる賢母梅圃夫人が存在する。山陽先生の天賦の文才は、其の母に依つて助長せられ、史學の趣味・忠孝の觀念・不撓の精神なども、亦母に依つて培植せられたと謂つてよい。其の梅圃夫人の一生を稽へるに、婚前既に淳良なる品性を備へ文筆に長け、趣味が豊であるなど、よく文豪の母たるの素質を備へて居つた。加之婚嫁後も常に婦徳の修養と趣味の向上とに努め、一層其の輝を増した。それが内には或は一代五十九年に亘る日記となり、或は年々の歌稿となり、或は時々の隨筆となつて發露し、外には遂に偉人山陽を出現せしめたのである。若し夫れ其の主婦としての務に至つては、夫に仕へて貞節を盡し育兒・看護・紡織・裁縫等、其のすべてを自ら掌理して、よく家政を齊へた又母としての子女教育に當りては、至慈なる愛育と、周到なる輔導とに依り只管大器たるの素質を養ふに努めた。山陽先生が幼時羸弱なる質を以てよく成長し、波瀾重疊たる青年期に於て、遂に自棄に陥らなかつたのは、一に母の功に歸せざるを得ない。嗚呼梅圃夫人の如きは、眞に偉人の母とし、良妻賢母の典型として、山陽先生と共に、長へに敬仰せらるべき人である。

本會は昭和十二年五月 東伏見宮妃殿下の台臨を仰ぐに當り、特に梅圃夫人の遺物、遺墨等を蒐集陳列して台覽に供し奉つた。其の際廣島縣愛國子女團は、其の台覽品の主なるものを輯めて寫眞帳を謹製し、「梅圃餘香」と題して献上した。本會は此の寫眞帳が、一般女性の修養及教育上重要な資料たるべしと信じ、今回之を複製して世に頒つこととした。

昭和十二年十二月

梅颯 夫人略傳

頼山陽の母は、名を靜といひ、晩年梅颯と號した。寶曆十年庚辰二月晦日大阪立賣堀裏町の儒醫飯岡義齋の第二女として生れた。母は來島氏である。義齋は六子を擧げたが四子皆夭折し、次女靜・三女直（後尾藤二洲に嫁す）のみ成長した。此の二子に對する義齋の寵愛は一方でなく、深く其の教育に留意し、品性淳良にして、學問技藝に長じた女性ならしむべく努めた。殊に靜は文學を嗜み、文章・和歌を善くし、文字にも巧であつた。就中和歌は、京都の小澤蘆庵に學んで出色の譽があつた。新婚間もなく、夫春水と舅亨翁を奉じて京洛に遊んだときの紀行に依つても、其の才藻の凡ならざることが窺はれる。安政八年十一月二十歳にして、大阪の碩儒中井竹山の媒介に依り當時江戸堀北通一丁目に家塾を開いて居つた頼春水に嫁した。俊髦山陽を生んだのは其の翌年の暮であつた。他に二男一女を擧げたが、女お十（後三穂といひ進藤吉之助に嫁す）のみ成長し、二男三男共に夭した。二十二歳のとき春水に伴はれ、山陽と共に竹原の亭翁を訪ね、次で宮島に詣てた。其の年の暮、春水が廣島藩儒に召されたので、翌年一旦廣島に來たが、専ら廣島に居着くことゝなつたのは二十六歳のときであつた。有名なる梅颯日記を書き初めたのは、廣島着の翌日即ち天明五年五月十三日山陽六歳のときであつた。それより終に一代五十九年の久しきに及んだ。又常に歌道を勵み、一生の歌稿が年毎の帖子となつて遺り、其の中には秀妙なるものが少くない。其の他裁縫・手藝等一として長ぜざるはなく、自ら糸を紡ぎ、機を織り、裁ち縫ひに至るまで、殆んど一手に之を調達した。子女の養育には最も留意し、就中宗家の嫡子たる山陽に對しては、其の全生命を傾注したと謂つてよい。山陽が羸弱の身を以てよく成長し、遂に偉人山陽として大成するに至つたのは、梅颯の感化と輔導の力に負ふ所が最も大である。且つ梅颯は終始廣島の宗家

に留まり、孫聿庵・曾孫誠軒・養子景讓・其の子達堂に至るまで、悉く其の養育に當り、彼の一生は全く子女の教育に捧げたといふべく、其の心身を勞したことは、洵に尋常でなかつた。春水は仕官後十數年は殆んど江戸に在勤し、家に在ること稀であつたが、梅颯はよく留守を擔當し、家政を齊へ、夫をして毫も後顧の憂なからしめた。又常に宗家の主婦として、交際周旋に懇切を極めた爲め、一族の中心として敬慕の的となつた。されば春水は深く梅颯の淑徳を念ひ、歿前七日親しく梅颯の號を大書して與へた。山陽亦深く母の厚恩を肝銘し、幼時より母を思慕するの情極めて厚く、晩年は特に其の老を慰むるに努め、京都に居を定めてより、母を郷里に省みること十數回、京畿に迎ふること四度に及び、常に承歡の誠を致した。梅颯は五十七歳にして春水に別れ、七十三歳にして山陽に先立たれたが、孫聿庵等に侍かれて餘生を樂しみ、天保十四年十二月九日八十四歳の高齡を以て歿した。墓は廣島比治山多聞院の境内に、春水のそれと並んで建てられ、墓銘は聿庵の筆で、春水先生配椽颯夫人墓と刻してある。法諡は梅颯院寛慈貞靜といひ、よく其の人柄が表現されて居る。

目次

徳富蘇峰先生書

一 題 字	(その二)
一 緒 言	(その三)
一 梅颯夫人略傳	(その四)
一 梅颯の二字	(その五)
一 遊洛記	(その六)
一 春水先生の留守訓	(その一)
一 梅颯日記	(その二)
一 同	(その三)
一 同	(その四)
一 同	(その五)
一 同	(その六)
一 梅颯の歌稿	(その一)
一 同	(その二)
一 同	(その三)
一 梅颯の書翰	(その一)
一 同	(その二)
一 梅颯の隨筆	(その一)
一 梅颯の和歌	(その二)
一 同	(その三)
一 梅颯の短冊	(その一)
一 梅颯の式紙	(その二)
一 同	(その三)

梅 颯 の 一 二 字

春水先生が良妻静夫人に付與した號を梅颯はつしといひ、それより夫人は常にこれを用ゐた。
颯は涼風の義にて、梅うめとは梅花の徐に馨る意であらう。梅と頼家とは縁が深く、廣島の
舊居には、春水先生當時の老梅が今猶ほ遺存し、夫人の日記寛政十三年五月十三日の條に
は、次の如く記して在る。

梅きのふけふおとす、皆五斗餘り、御多門〔杏坪宅〕へ一斗遺す。

又頼諾先生中梅の字を號に用ゐた人も多い。茲に掲げた二字は、春水先生が歿前七日即ち
文化十三年二月十一日、病重きにも拘らず、雄渾なる筆にて書いて與へられたものである
このことは同日の梅颯日記に

餘一〔半庵〕に命じ墨紙の用意し、書をあそばす。

とあり。半庵先生の書いた「春水病間日誌」にも此の事が記してある。これを見ても春水
先生が梅颯夫人の淑徳を深く感ぜられた事が窺はれる。



梅 颯

遊 洛 記

梅尾夫人が新婚の翌安永九年四月二十一歳の時、春水先生と共に、本國竹原より上阪した男の亨翁を奉じ、京洛に遊んだ時の紀行を、遊洛記と稱した。こゝには其の首めの數葉を掲げる。文中の詩は春水先生が詠んで書き入れたものである。

此の旅は僅に三日に過ぎなかつたが、紀行は二十餘枚に及び、到る處の見聞せし事物や、交遊せし人々に關する感想などを、優しく雅なる文章にて綴り、歌も十餘首載せてある。これを見ても梅尾夫人が、若き頃より詞藻豊かで、文才に長じて居つたことが知られる。

去年の冬、をものゝおしへをうけて、頼氏の家にかへる。良人の父君は「亨翁」、千里の青海をへだて、あきの國にいましける。かゝるはるけきさかひなれば、拜み奉ることのかたく、まゐてつかへ奉るはいふもさらなり、明暮に、これのみわび思ひしに、はからずも今とし卯月はじめの三日、良人の弟君「香坪」をぐしてのぼらせ玉ひ、はじめて御おもて拜まゐらせ、有がたくうれしさたぐふべきかたなし。いつしかなれむつびまゐらせ、ひめもす御かたわらに侍るに、道すがらの御うた、あるは人よりこせしおもしろきふみども、くりひろげみせしめ玉もうれし。ほどなく京へもふのぼり玉はんとて、わらは二人したがひ奉りて、みちのみやつかへにはべりぬ。八日の夕つかた船をいだし、江にさかのぼりゆく。岸の木だちのながめもづらかなり。夜に入て、月いとしろふすみわたれるけしきえならず。夜半ばかり雨しきりにふり、風すさびければふねかゝる。風爐やうのものようゐしたれば、さけなどあたゝめ、參らせつ。所は平かたにて有ける。いひ・さけなどうる舟ども、たがひにらうがはしくのゝしりたるも、所がおかし。あるじかくなむ。

半夜江行興可嘉。携妻扶老向三京華。篷窓雨滴不蕭寂。百里離家如在家。

わらわも共こゝろを。

かちまくらとまもる雨のわびしさもまぎるゝばかりむつがたりして。こゝにてよあけ、とまをしあけ見れば、岸のあなた、野山のわか葉のけしき、いはんかたなく、いとゞめづらかなり。それより八幡・山崎、行かたの山々のながめ、又なくぞ覺へ侍る。よどの城、はしのけしきもめづらし。

此ころは初音やなむほとゞぎすよどのわたりの雨のなごりに。

ほどなくふしみにいたり、竹田とかやいふ道をゆく。うしはかごもたらしたればめして、わらはらしたがひてゆく。雨をぼふりて道いたくあしければ、とかくあゆみがたく、人におくれて行ぬるを、心うくおぼしてや、わらずてふものはかせぬるに、あゆみやすくなりて、とこふにかわりしすがたのおかし。漸く高瀬川のほとりをゆく。卯の花くだす折なればや、水の音もすさまじ。あなたはもゝやまとなん。やよひのころは、大空も花にえふばかりなるよし、今はしも名残もなく。

わらわも共こゝろを。

半夜江行興可嘉。携妻扶老向三京華。

篷窓雨滴不蕭寂。百里離家如在家。

わらわも共こゝろを。

かちまくらとまもる雨のわびしさもまぎるゝばかりむつがたりして。

こゝにてよあけ、とまをしあけ見れば、岸のあなた、野山のわか葉のけしき、いはんかたなく、いとゞめづらかなり。

それより八幡・山崎、行かたの山々のながめ、又なくぞ覺へ侍る。

よどの城、はしのけしきもめづらし。

此ころは初音やなむほとゞぎすよどのわたりの雨のなごりに。

ほどなくふしみにいたり、竹田とかやいふ道をゆく。

うしはかごもたらしたればめして、わらはらしたがひてゆく。

雨をぼふりて道いたくあしければ、とかくあゆみがたく、人におくれて行ぬるを、心うくおぼしてや、わらずてふものはかせぬるに、あゆみやすくなりて、とこふにかわりしすがたのおかし。

漸く高瀬川のほとりをゆく。卯の花くだす折なればや、水の音もすさまじ。

あなたはもゝやまとなん。やよひのころは、大空も花にえふばかりなるよし、今はしも名残もなく。

梅尾夫人の遊洛記の序の文。

去年の冬、をものゝおしへをうけて、頼氏の家にかへる。

良人の父君は「亨翁」、千里の青海をへだて、あきの國にいましける。

かゝるはるけきさかひなれば、拜み奉ることのかたく、まゐてつかへ奉るはいふもさらなり、明暮に、これのみわび思ひしに、はからずも今とし卯月はじめの三日、良人の弟君「香坪」をぐしてのぼらせ玉ひ、はじめて御おもて拜まゐらせ、有がたくうれしさたぐふべきかたなし。

いつしかなれむつびまゐらせ、ひめもす御かたわらに侍るに、道すがらの御うた、あるは人よりこせしおもしろきふみども、くりひろげみせしめ玉もうれし。

ほどなく京へもふのぼり玉はんとて、わらは二人したがひ奉りて、みちのみやつかへにはべりぬ。

八日の夕つかた船をいだし、江にさかのぼりゆく。岸の木だちのながめもづらかなり。

夜に入て、月いとしろふすみわたれるけしきえならず。

夜半ばかり雨しきりにふり、風すさびければふねかゝる。

風爐やうのものようゐしたれば、さけなどあたゝめ、參らせつ。

所は平かたにて有ける。いひ・さけなどうる舟ども、たがひにらうがはしくのゝしりたるも、所がおかし。あるじかくなむ。

梅尾夫人の遊洛記の序の文。

去年の冬、をものゝおしへをうけて、頼氏の家にかへる。

良人の父君は「亨翁」、千里の青海をへだて、あきの國にいましける。

かゝるはるけきさかひなれば、拜み奉ることのかたく、まゐてつかへ奉るはいふもさらなり、明暮に、これのみわび思ひしに、はからずも今とし卯月はじめの三日、良人の弟君「香坪」をぐしてのぼらせ玉ひ、はじめて御おもて拜まゐらせ、有がたくうれしさたぐふべきかたなし。

いつしかなれむつびまゐらせ、ひめもす御かたわらに侍るに、道すがらの御うた、あるは人よりこせしおもしろきふみども、くりひろげみせしめ玉もうれし。

ほどなく京へもふのぼり玉はんとて、わらは二人したがひ奉りて、みちのみやつかへにはべりぬ。

八日の夕つかた船をいだし、江にさかのぼりゆく。岸の木だちのながめもづらかなり。

夜に入て、月いとしろふすみわたれるけしきえならず。

夜半ばかり雨しきりにふり、風すさびければふねかゝる。

風爐やうのものようゐしたれば、さけなどあたゝめ、參らせつ。

所は平かたにて有ける。いひ・さけなどうる舟ども、たがひにらうがはしくのゝしりたるも、所がおかし。あるじかくなむ。

梅尾夫人の遊洛記の序の文。

去年の冬、をものゝおしへをうけて、頼氏の家にかへる。

良人の父君は「亨翁」、千里の青海をへだて、あきの國にいましける。

かゝるはるけきさかひなれば、拜み奉ることのかたく、まゐてつかへ奉るはいふもさらなり、明暮に、これのみわび思ひしに、はからずも今とし卯月はじめの三日、良人の弟君「香坪」をぐしてのぼらせ玉ひ、はじめて御おもて拜まゐらせ、有がたくうれしさたぐふべきかたなし。

いつしかなれむつびまゐらせ、ひめもす御かたわらに侍るに、道すがらの御うた、あるは人よりこせしおもしろきふみども、くりひろげみせしめ玉もうれし。

ほどなく京へもふのぼり玉はんとて、わらは二人したがひ奉りて、みちのみやつかへにはべりぬ。

八日の夕つかた船をいだし、江にさかのぼりゆく。岸の木だちのながめもづらかなり。

夜に入て、月いとしろふすみわたれるけしきえならず。

夜半ばかり雨しきりにふり、風すさびければふねかゝる。

風爐やうのものようゐしたれば、さけなどあたゝめ、參らせつ。

所は平かたにて有ける。いひ・さけなどうる舟ども、たがひにらうがはしくのゝしりたるも、所がおかし。あるじかくなむ。

梅尾夫人の遊洛記の序の文。

去年の冬、をものゝおしへをうけて、頼氏の家にかへる。

良人の父君は「亨翁」、千里の青海をへだて、あきの國にいましける。

春水の留守訓

天明八年九月十四日春水先生四十二歳の時(梅處二十九歳山陽九歳)、三度目の江戸上番として出發する際、妻靜に留守中の心得を書いて與へたものである。其の中には種々家政上の事もあるが、特に山陽の教育に重きが置いてある。梅處夫人はよく此の訓を遵守し、留守中の務に缺ぐることを期した。

申置き候事

毎朝久兒(山陽先生の幼名久太郎なればかくいふ)兩御神位拜禮の事、朝望佳節は格別の事

久兒保護の事

小學復讀の事

詩文帖寫字の事、くれぐれも

朝暮家内土藏閉念入、火用心肝要の事

近所共外共出入の者に相馴々敷無之様に可致候事

久兒守り忠孝の二文字並外祖父様御染筆もの大節に可仕候事

烟草禁候事

衣類共外にても母子新製物好の事

書狀に申越候事相談の事

大阪邊仕向方等も候はゞ是又いか様共相談の上にて取計可申候へば可被申越候事

右の外臨時にいか様共應忽無之様にと存候也

九月十四日

お静との

彌太郎

お静との

Handwritten text in cursive style, likely a copy of the '留守訓' or related correspondence. The text is written on a dark background strip.

梅颯日記 (その一)

梅颯夫人は、春水先生に嫁して後六年、二十六歳の時、愛見山陽(六歳)を連れて廣島に居着くことゝなつた翌日、即ち天明五年五月十三日より日記を書き始めた。これは春水先生の江戸勤番の繁きを想ひ、留守中の子女養育のことや、家事の要務を、夫に知らず目的にて起筆したものであるが、終に一生之を續けて五十九年の久しきに及んだ。日記の記述は簡明を旨とし、要點を摘記するに止めたが、閑あるときは詳に記し、旅行の際は輕妙なる紀行文體で綴り、所々で詠んだ歌を書き加へしなど、日記文の上乗といふべきものである。此の日記は、春水先生の日記と相雙んで傳記上貴重なるものであるが、一面時代の風俗史に關する得難い資料でもある。以下其の日記中、育兒、看病、裁縫、手藝、藝文等に關する各特色ある箇所を掲げる。以下(一)を付するは今回加へた註である。

その一
上は日記の初年に當り、屢々久太郎(山陽の幼名)のことが記してある。如何に育兒に留意せしかが知られる。春水は今とし八月上京して不在中である。下は以て家事、裁縫に精勵せし狀の窺はれるものである。日記は他人に見せるものではないから敬語は殆んど用ゐてない。

- △十月 (天明五年梅颯二十六歳山陽六歳)
- 十七日 晴。
- 林主人妹病死ノ由、愛女呼びに人來。
- 万(春水の弟香坪)來問。○夜大坂ノ文認。
- ぬしやへつぎ物遺ス。
- 十八日 晴。
- 形書林へ遺ス。○くめ(出入の女)來。
- 十九日 晴。
- 久太郎胡町(香坪宅)へ行。
- 自江戸(春水)書狀來ル、片田武平治持參、先月廿九日認書。
- 廿日 晴。
- 万公(香坪)袖うらふじやニ而來。
- 廿一日 晴。
- 予しきし物。
- 積田守衛・足助家來來。
- 廿三日 晴。
- 江戸大坂への書認出、明日御早道出。
- 自江戸書狀來ル、先月十六日認、山口彦太郎使。
- 廿四日 晴。
- 久太郎灸治、おくめ手傳、後胡町へ行。
- 廿五日 晴・陰。
- 万公木綿衣縫遺ス。
- 久太郎少灸アタリ黙不食。
- 廿六日
- 廿七日 小雨・後晴。
- 林内室來見二更過迄遊。○久來來。
- △十一月 (同年)
- 廿五日 晴。
- 夜林内室來遊、夜半斗歸。
- 又大坂へノ返認、明日御早道出ル由也。
- 久太郎樂物來ル。○万公羽織縫遺ス。
- 廿六日
- 予久太郎表ぬふ。
- 廿七日 晴。
- 自江戸書狀來ル、霜月四日頃、御用達上り。
- 万公調子ぬふ。
- 廿八日 晴。
- 久太郎郡内着物縫。○夜下女布子綿入ル。
- 廿九日 晴。
- 下女着物くけ教遺ス。
- △十二月大
- 朔日 晴。
- 自竹原書狀來ル。○香物漬終。
- 二日 晴。
- 二川より元孝より万公への届物來ル、去月五日出也。○下女ソツツたち遺ス。
- 久太郎瀧樂服林調合。
- 三日 雨。
- 自大坂書狀來ル、奥田歸便、久太郎賣物手樂上物下着久太郎着類子茶布子古等也。
- 五月十七日出也。○万公羽織ぬひこむ。
- 行々の長り。
- 四日 晴。
- 林來見縁談ノ事。
- 久太郎着物縫、大坂より來りし分。
- 五日 晴。
- 今井重三郎より御書翰、列吹聴、内いはる重之内來。
- 竹原嘉六來。
- 久太郎胡町へ行。
- 自江戸書狀來ル、先月十五日出。

Handwritten diary entries in cursive script, including dates like 十月廿七日 and 十月廿八日, and various notes about family matters and daily activities.

Handwritten diary entries in cursive script, including dates like 十一月廿五日 and 十二月朔日, and various notes about family matters and daily activities.

梅颯日記 (その三)

上は山陽の脱藩直後、未だ所在の判らぬため一族痛心の状の疑はれるもの。殊に九月十三日折からの清き月を眺めて、憂愁の歌を詠むなど、流石の梅颯夫人も痛く心を傷めた。これが山陽をして終世慈母の恩愛を肝銘せしめたもの、一つとなつた。下は脱藩した山陽を連れ戻り、一室に檻禁した當時の處置の記述してある箇所である。

△九月 (寛政十二年梅颯四十一歳山陽廿一歳)

△十一月 (同年)

一歳

廿九日 晴

十日 晴・夜四つ頃より雨。

○夜築山(築山捧盤、藩の重役にて山陽の朝道の師)口二(山陽後に侍二と稱せしため)

○林より忘申御口贈。みそのよりかき贈ル。

それ迄の假名ならん(逢度よし、此中より時有よしに面來問。小郎(杏坪)も來ル。築山表二面段々示教共、感涙忍がたき深切成次第也。二更前迄はなし其後居間二面酒出ス、已ノ刺斗歸る。

十一日 雨。

晦日 晴・暖也。

○伊助朝飯後御多門へ行、晝過歸。

○父母の書し物見度由願との事二面、孝子傳(藝備孝義傳)序、靜より江戸へ行し時ノいましめのうた二三首、御多門より書來り此中書つかはし候様ニとの事二面書、其外ニ速懷のうたなど書つかはす。

○御その見廻。○林見廻、夜迄話す。

○嘉六ぶね出帆、紙遣ス、諸口二束半紙二束原紙二束代九匁四分。

○竹原書狀御多門へ來り、様子少々わかるよし、御多門より與一伊助へ申來、傳聞。天神町どうみんニかゝる。

十二日 雨。

△十二月

○江戸へ書狀出ス、今日御早道出ル。

一日 晴

どうみん來ル。

○御備物アナイ付燒御酒。(毎月一日、十五日に行ふ祭祀の供物)

十三日 晴・清光。

○御多門(杏坪)江戸(出府)被仰付。

○風人本共取置。

○築山被參(前掲廿九日)一禮ノ文御多門へ加筆たのみ遣ス。

思ふことなくて見ましやとばかりにのちのこよひぞ月に泣ぬる。

○數馬來見書飯出ス。

○御園書前見廻、又夜來ル。

二日 晴

○どうみん貞松ばかり、靜ヤスミ。

○はた上ル、八時半、八時半ニ入ル、リセ糸也。

○胸井數馬見廻。

三日 晴・夜雨。

十四日 晴。

○伊助八ッ頃出ル、太吉かはりニ來ル。

○太助竹原へ左右聞ニ遣スよし。

四日 晴

○みその朝の内見廻、靜あはず。

○小郎夜來ル。

○與一今度ノ一事後初面見ル。

○伊助御そのへ遣ス、江戸歡見廻相かね。

十五日 晴。

○御多門より叔父様二七日とて茶のこ來ル。

○居中翁見廻。

○くめ口口來り宿ス、ふじや小兒死去之由話。

○夜願池・與一・續ニ來ル。

○儀右衛門(石井豊洲)歸。

○存中翁見廻。○竹原書狀御多門へ來り、様子少々わかるよし、御多門より與一伊助へ申來、傳聞。天神町どうみんニかゝる。

○江戸へ書狀出ス、今日御早道出ル。○どうみん來ル。○御園書前見廻、又夜來ル。○どうみん貞松ばかり、靜ヤスミ。○胸井數馬見廻。○太助竹原へ左右聞ニ遣スよし。○みその朝の内見廻、靜あはず。○與一今度ノ一事後初面見ル。○御多門より叔父様二七日とて茶のこ來ル。○居中翁見廻。○くめ口口來り宿ス、ふじや小兒死去之由話。○夜願池・與一・續ニ來ル。○儀右衛門(石井豊洲)歸。

○存中翁見廻。○竹原書狀御多門へ來り、様子少々わかるよし、御多門より與一伊助へ申來、傳聞。天神町どうみんニかゝる。

○江戸へ書狀出ス、今日御早道出ル。○どうみん來ル。○御園書前見廻、又夜來ル。○どうみん貞松ばかり、靜ヤスミ。○胸井數馬見廻。○太助竹原へ左右聞ニ遣スよし。○みその朝の内見廻、靜あはず。○與一今度ノ一事後初面見ル。○御多門より叔父様二七日とて茶のこ來ル。○居中翁見廻。○くめ口口來り宿ス、ふじや小兒死去之由話。○夜願池・與一・續ニ來ル。○儀右衛門(石井豊洲)歸。

○存中翁見廻。○竹原書狀御多門へ來り、様子少々わかるよし、御多門より與一伊助へ申來、傳聞。天神町どうみんニかゝる。

○存中翁見廻。○竹原書狀御多門へ來り、様子少々わかるよし、御多門より與一伊助へ申來、傳聞。天神町どうみんニかゝる。

○江戸へ書狀出ス、今日御早道出ル。○どうみん來ル。○御園書前見廻、又夜來ル。○どうみん貞松ばかり、靜ヤスミ。○胸井數馬見廻。○太助竹原へ左右聞ニ遣スよし。○みその朝の内見廻、靜あはず。○與一今度ノ一事後初面見ル。○御多門より叔父様二七日とて茶のこ來ル。○居中翁見廻。○くめ口口來り宿ス、ふじや小兒死去之由話。○夜願池・與一・續ニ來ル。○儀右衛門(石井豊洲)歸。

○存中翁見廻。○竹原書狀御多門へ來り、様子少々わかるよし、御多門より與一伊助へ申來、傳聞。天神町どうみんニかゝる。

梅廳日記 (その五)

上は山陽先生が九州遊歴の歸途、母を奉じて京都に行くときの出發當日の記述にて、平素と異り流麗なる筆にて詳しく記し、所々にて詠みし歌をも加へて旅行の樂しみが述べられてある。
下は上京の途中、備後神邊の菅茶山先生を訪ね、年來の山陽に對する厚恩を謝し、歌を詠み交すなど、雅なる交遊を樂しんだことが記してある。

△二月 (文政二年梅廳六十歳山陽四十歳)

△二月 (同年)

廿四日 晴・翁雨雲たまふ。

廿八日 晴。

出たつ、映雪尼(歌友達)はかねてかゝる事もあらばもろともにおもひ契りおけるが、あまりにも俄なることなれば、さはることもありていなみけれど、せちにすゝめて伴ひける。きさらぎ廿日あまり三日明はて、出たつ。うまごはむつかりなんと、元たゞ(半庵)のめめとがこしらへて見せず。進藤のぬし(女三穂の夫吉之助)はじめ、見おくる人多し。元たゞはゑんかうばし迄来り、雨のいたふふもいとはず岩はなといふ所までおくる人も有。玉山堂といふ筆つくるもの年頃、己が家にいでりまめごゝろあるものにて、それらもおくり来りて霜けしにひとつきこしめせとて、かごのまどへさかづきさし入、酒つぎてのませけるもあはれなり。みないとまをつげわかれぬ。

行かたの花におくれじと春雨に
しるて出でたつ旅ごろもかな。
海田にてしばし休らひ、奥がいた、中のむら
をゆく。廣しまちかきわたりは、つねにきく
所なれど、はじめて見る舟こしたをいへる所
おもしろし。中のむらにて休らひ、よもぎの
もちみなどたうへる。
あらしこがごかきすへて休らふも
こゝろありげの梅のこのもと。
落合にてわりごとうへる。ふた所の山より出
る水のこの所にて落合、海田へながるゝ。

とかいへるながき堤へと行つる。橋越したる所の茶亭やすみ、暮に神邊につく。裏は先へこし宿とりてあり。其所へおちつき風呂へ入、何もかた付おき、夜五つ頃先生(菅茶山)をとぶらふ。此頃北條氏(霞亭)伊勢(歸省)の留守とて、其它明てあり、其所へ引受、先生夫婦出來りたいめ(對面)する。さかづき、吸物・肴四五種出、夜ふくる頃(迄)話、直に此所にとまれとせちにすゝめ給ひてとまる。(宿かどや金五)

廿九日 晴。
朝おそくおき、漸くしてかたい、給ひおきな
いもとせ(茶山室門田氏の子)いで、物かた
らひ、こし行のはなし、詩畫などとりいで見
せつ。表かたいまめやかにもてなし、あるじ
はいとまつげて黄葉(夕陽村)舎にかへる。
としこのたにさく(短册)かけてあり。
袖のへにやどれるかけをはづかしみ
あはれ月にもたむけつるかな。
せんしやう(茶山)のよしの、歌。
やまとちは花なき里もほふなり
よしの初せの風をつたへて。
さつまの歌きみの、此里にやどり給へること
のありける時。
九重を立出てしより八重かすみ
八重の鹽ちも春やしらん。
せんしやうに奉る歌。
春草のごとむつびにし名残とて
めぐみの露の猶かゝりける。

しるて出でたつ旅ごろもかな。
海田にてしばし休らひ、奥がいた、中のむら
をゆく。廣しまちかきわたりは、つねにきく
所なれど、はじめて見る舟こしたをいへる所
おもしろし。中のむらにて休らひ、よもぎの
もちみなどたうへる。
あらしこがごかきすへて休らふも
こゝろありげの梅のこのもと。
落合にてわりごとうへる。ふた所の山より出
る水のこの所にて落合、海田へながるゝ。

しるて出でたつ旅ごろもかな。
海田にてしばし休らひ、奥がいた、中のむら
をゆく。廣しまちかきわたりは、つねにきく
所なれど、はじめて見る舟こしたをいへる所
おもしろし。中のむらにて休らひ、よもぎの
もちみなどたうへる。
あらしこがごかきすへて休らふも
こゝろありげの梅のこのもと。
落合にてわりごとうへる。ふた所の山より出
る水のこの所にて落合、海田へながるゝ。

しるて出でたつ旅ごろもかな。
海田にてしばし休らひ、奥がいた、中のむら
をゆく。廣しまちかきわたりは、つねにきく
所なれど、はじめて見る舟こしたをいへる所
おもしろし。中のむらにて休らひ、よもぎの
もちみなどたうへる。
あらしこがごかきすへて休らふも
こゝろありげの梅のこのもと。
落合にてわりごとうへる。ふた所の山より出
る水のこの所にて落合、海田へながるゝ。

しるて出でたつ旅ごろもかな。
海田にてしばし休らひ、奥がいた、中のむら
をゆく。廣しまちかきわたりは、つねにきく
所なれど、はじめて見る舟こしたをいへる所
おもしろし。中のむらにて休らひ、よもぎの
もちみなどたうへる。
あらしこがごかきすへて休らふも
こゝろありげの梅のこのもと。
落合にてわりごとうへる。ふた所の山より出
る水のこの所にて落合、海田へながるゝ。

梅颯の歌稿 (No. 11)

毎年の歌稿は半紙二つ折の帖として年毎に綴つてある。その紙も多くは歌集筆寫の際の反古などを裏返して用ゐたもので、以下薄く文字の現はれたのがそれである。次に掲げたものは文化十一年五十五歳のものである。

鄙 蜀 紅

柴人の山下つゝじ咲比ぞ

遅き歸きの 火かけ成らん。

かへさまどわぬ火影とやみる。

をそきかへさま道はまどはじ。

ふる袖も照そふ春ふかき

かた山つゝじ色に咲けり。

久待郭公

初音まつまに

ほととぎす待よかきねていつしかと

卯月の月も有明のそら。

なが思ふ月もさかりのこの花に

おとづれやらぬほととぎすかも。

時鳥歌ふ初音もあづまやの

あまり顔面有明の月。

雪くにもねずまつを

聲もらすらん

歌ひ たのみて

月にまち雨にうらみてほととぎす

初音まつよもいく夜とかしる。

田家早苗

へだて住む所は別きてめにかかる

門田のさなへまづやとるらん。

とりいそぐらん

みどり子をやどにねさせてしづの女か

門田のさなへくるままでとる。

水樓にて詩歌

雲の字をとりて。

まれ人をとまなひつれてあそぶけふ

はれまうれしき五月雨の雲。

題詞僧のために水樓へ行玉ふけるに、
わらは三種子も行く。

鄙 蜀 紅

美の山つゝじ咲比ぞ
遅き歸きの 火かけ成らん。
かへさまどわぬ火影とやみる。
をそきかへさま道はまどはじ。
ふる袖も照そふ春ふかき
かた山つゝじ色に咲けり。
久待郭公
初音まつまに
ほととぎす待よかきねていつしかと
卯月の月も有明のそら。
なが思ふ月もさかりのこの花に
おとづれやらぬほととぎすかも。
時鳥歌ふ初音もあづまやの
あまり顔面有明の月。
雪くにもねずまつを

おとづれやらぬほととぎすかも。
時鳥歌ふ初音もあづまやの
あまり顔面有明の月。
雪くにもねずまつを

おとづれやらぬほととぎすかも。
時鳥歌ふ初音もあづまやの
あまり顔面有明の月。
雪くにもねずまつを

梅颯の歌稿 (二〇三)

上なるは、文化十一年八月梅颯夫人五十五歳の夏(山陽三十五歳)詠みたるもの。下なるは同年秋、山陽先生が入京後初めて廣島に歸省した際、喜びの情を詠んだもので、一家團欒の有様が窺はれる。其の時別れに臨んで春水先生は「兒襄歸省賦示」と題して將來の自重自愛を誡めた一詩を詠んで與へ、山陽先生亦「發廣島奉別家君」とて門前の國泰寺の樟樹に因みて惜別の情を舒べて居る。その詩を次に掲げる。

兒襄歸省賦示

春水

單身須自重。來往豈無期。慎矣風霜候。前途多險巖。

發廣島奉別家君

山陽

窓々盡杯酒。遲々出門関。回頭語諸弟。侍養煩代予。舟進洲移城漸遠。遙見送者自庄返。一株如蓋立薄暮。猶認爺家對門樹。

なつくきに露のめぐみを
うけてしも哉
はらはで露のめぐみをぞ待。
かけてむ

夕立

みな月の照目いつこに隔つらん
すゞしくなりぬ夕立の空。
水雨
植つけの雨たらわぬと歎つる

民のこゝろやらるほひぬらん。
天地の中に生まれし民なれば
なごち母のめぐみなからん。
なかれくむ

かくはしき袖にも思ふ
かくはしき名にながれたる
川水をくみぬる人の袖に
しるけれ。

くむ袖にだに先しぐれける。
ながれくむ袖だにかゝり
水かみはいかに香川の
かくはしからん。

みな月廿日夜、
絳雄古郷に歸るとて、
來たりてしばし
物かたらふに、いと涼しく
更ゆくに。

風の音もむしのなくねも
身にしみて秋おもほゆる
夜のけしきかな。

年細て裏が京よりまかり
來にける時。

梓弓引わかれても
いのちあれば又もぞかゝる
圓居ありけり。

かた／＼に引わかれても
あづさ引いのちなりけり
かゝる圓居は。

親と子の心隔つな
わかれ行雲のいく重に
遠ざかる共。

はいくへに
雲井の上そに
遠ざかるとも。

おやと子の道なへだてぞ
わかれ行雲はいくへに
遠ざかる共。

九月十三夜
長月のふけゆくまゝに
影澄て身にしみ
わたる庭の松風。

Handwritten Japanese text in cursive style, likely a copy of the poems on the right page.

Handwritten Japanese text in cursive style, likely a copy of the poems on the right page.

梅颯の書翰 (その一)

梅颯夫人は、一族及知友に對し、書翰の贈答を鄭重にしたことは、その遺存せるもの又は日記の記述などに依つて知られる。その書翰の文体は平易流暢で、筆蹟も亦美事である。

(その一)

山陽先生が京都に往くことは、年來の志望であつたが、三十二歳のとき、一年餘在留した神邊の菅茶山の許を辭し、いよいよその志望を達成した。この書翰はその後、梅颯夫人が、茶山先生の配門田氏に贈つた禮狀で、山陽先生に對する慈愛の情の實はれるものである。(文化八年三月)

先達では細々との御文被下忝拜し參らせ候

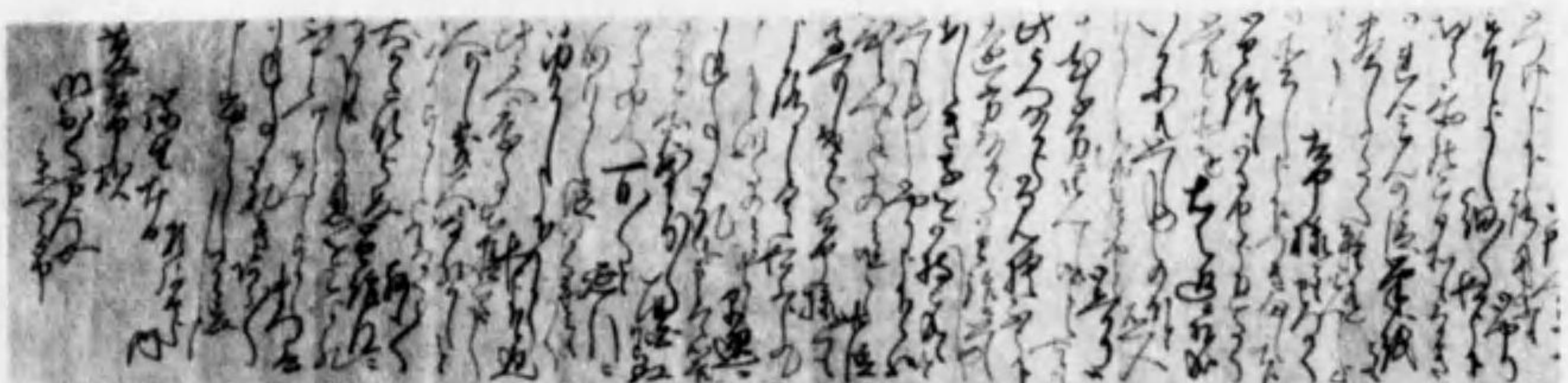
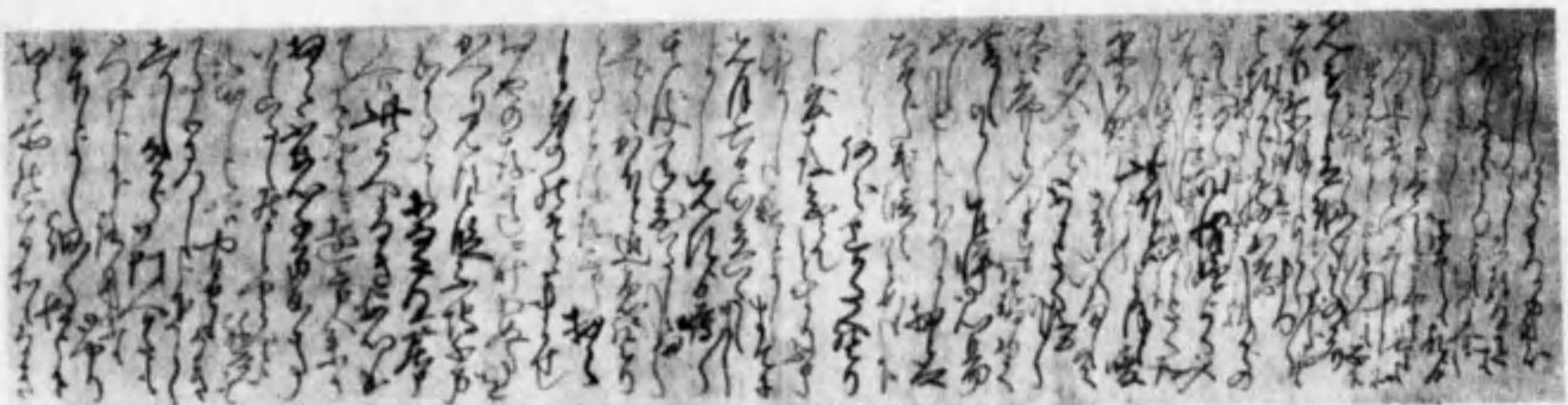
まづ、其折から御揃あそばし折からの御さ、へなふ御機嫌よく御入遊ばし候よし御めでたく存參らせ候。嗚々御いさましく被爲入候はんと御めでたく存上參らせ候。次に爰もといづれも相替りなく暮し參らせ候。乍御心易思めし被下度候。扱とや久太郎義段々御とめ被下候へども何分上がたへ登り申度存念にてとゞまり不申御ゆるし被遣候よしすでに先月六日に立立いたしました候よし先頃より薄々其儀承知いたしました候へどもかほど迄急に登り候事とは存不申扱々自身ののぞみにまかせおやの存意に叶はぬ事をかへりみず候段不埒千萬なる事に候。あなた様に居申候へば此うへもなき安心成事に御座候に遠方へ參り扱々不安心千萬成事いかゞいたし居申候やらんとね覺にも存出し申候へばやるせもなき事御さつし被下度候しかしながら御門人がたも御つけ被下路用等も御やり被下候よし細々御被下扱々忝のこる所もなき御れんみんなの段筆紙にも盡しがたく難有ぞんじ參らせ候。太中様にもせつかく御愛し被下つきましたは御世話も御させ被遊たく思召の所を右の通に相成いかにも思しめしほど恐入參らせ候次第に御座候。御しかりも御尤千万にぞんじ參らせ候へども此うへながら御見捨不被下遠方ながら御世話に思しめしあしき子を御持被成候と思しめし御やり被下候様ひとへに、たのみ上參らせ候此段慮もじながら太中様へもよろしく仰上られ被下候様たのみ參らせ候。早速に御返事御禮等申上候筈に御座候所あまり、面白からぬ事ゆへ一日、と延引に相成參らせ候段幾重にも、御ゆるし被下度候。仰被下候通此うへは學事用精いたし人らしき人になれかしといひ参らせ候外なく何も何も大かたならぬ御世話様になりまし御恩をわすれ不申候へかすとぞんじ參らせ候。まづは御返事御禮旁あら、申留參らせ候。めで度かしく。

編生 廿日

頼 編 太郎 内

菅 太中 様

御おく方様



梅颯の書翰 (その二)

上は文化八年閏二月五十二歳のとき、竹原照進寺の慈光院(僧片雲妻女)に贈つたもので、下は文政二年一月六十歳のとき、歌友達の映雪尼に贈つたものである。

時分柄暖に成参らせ候。いよ／＼御揃なされ
御さへ／＼敷被爲入候よしめでたく存参ら
せ候。新御夫婦様さぞ／＼御居り合ひよく候
はんため度あなた様御安心のほどおし計参
らせ候。このたびは千齡まいり御やうす承り
よろこび入参らせ候。しかしおまへ様御氣色
とかく御しか／＼不被成御入りなされ候よし
さぞ／＼御難もじ可被成候。春暖にうつり参
らせ候へば道々御快らんとぞんじ参らせ候。
夫には何卒ちか／＼の内殿しま石ふろおぼし
めし立せられまじくや。進藤(山陽の妹お三
穂の嫁したる先)の方娘も石ふる望に候て貞
松(女歌人)たのみつれまいり候様申候。
所願ふんと受合申候へどもつれがあれはよろ
しくと申候。同人も何卒あなた様に御出候や
う申上よと申候。先年も御出被成御相成あそ
ばし候様貞松申居候。まいり候へばせつ／＼過
よろしからんと申候。どふぞ／＼こなたへむ
け御出あそばしこちに御滞留なされ候やう
に御出まぢ入参らせ候。彌太郎もせつ／＼其
儀申上候様に申付候。御婚儀も被成少しは御
らくに被爲成候間ちと御氣分を御とりはなし
御邊へも御出かけなされ候へかしと存参ら
せ候。先は右御たのみ申上度折からの御見舞
旁あら／＼申入参らせ候。慮もじ筆末ながら
御夫婦様へよろしく御つたへましたのみ上参
らせ候。彌太郎も私よりよろしく申上候様に
申聞候。めで度かしく。

後きさらぎ十四日

慈光院様

静より

御文のやう誂入参らせ候。まづとや昨日はよ
うぞ／＼御出ゆる／＼御めもじいたしよろこ
び入参らせ候。御歸後御かはらせなく候よし
めでたくぞんじ参らせ候。手前みな共有しに
かはらずくらし参らせ候。御心易覺しめし被
下度候。さて唐細子御見せ御心に懸られ悉く
存参らせ候。佐一郎も悉ながら参らせ候。しか
る所昨日の便に而も京へ申つかはしと、のへ
候つもりに相成申候。右の仕合ゆへまづ／＼
御戻し申候。せつ／＼御心つききの事ゆへと、
のへ申度とも存候へども二重に相成先々此分
は自由に候はんまゝ、このたびは京にて濟せ申
候様に申居候。狸御まねきの事も申候て悉な
がり参らせ候段々先約も有内につかへも御さ
候まゝよき日なみ是より又々申入参らせ候。
左様御承知下さるべく候。御返事迄めでたく
かしこ。

廿二日

映雪様

御返事

梅 印

梅麴の和歌 (その二)

天保二年〔梅麴七十二歳〕四月四日、山陽の長子元協〔通稱餘一、車麴と號す〕が、藩主淺野齊肅侯の命を蒙り世子慶熾の侍讀として初めて江戸に上らんとするとき、梅麴夫人が詠んで與へた歌である。梅麴夫人は孫車麴を、生れ落ちた日より母に代りて慈み育てた爲め、兩人の情愛は親子も曾ならぬものがあつた。此の歌は愛孫に對する激勵と惜別の情がよく現はれたものである。

元協が君の仰ごとから
ふりて、らづき四日東に
旅たつを送るとて。

梅 麴

あづまなる空にとゞろけ
郭公むかしの 玉の
聲をよとさで。

夜日となくかけ身に
そひて思ふ子の

旅路行とも
別れやはする。

え協、元のたとかう
わうてうしよるふふ
聴くらんぞ送るとて

梅麴

あつたもこたうとらけ
郭公むかしの玉の
聲をよとさで

あつたもこたうとらけ
郭公むかしの玉の
聲をよとさで
聴くらんぞ送るとて
旅路行とも
別れやはする

梅颯の式紙 (その一)

文政二年二月廿四日梅颯夫人六十歳の時、山陽先生(四十歳)が九州遊歴の歸途急に思ひ立ち、母を奉じて歸京することゝなつた。其の出立の日母の詠みたる歌にて前掲梅颯日記(その五)に記してある。

のぼる(裏)がみやこの花みせんと具して行んとす雨のふ
(る)日出たつとて。

行かたの花に

おくれじと

春雨に

しみて出たつ

旅ころもかな。

梅颯

Handwritten Japanese text in cursive style, likely a copy of the poem mentioned in the adjacent page. The text is arranged in several vertical columns, starting with characters like 'のぼる' and '花みせんと'.

梅颯の式紙 (その二)

(年代未考)

有隣ぬしの家に、やまとうたのつどひありけるが、おのれものせよとそゝのかされ侍
るまゝ、まかでけるに、何くれのあるじまうけはさら也、ちかきとし、家つくられたりけ
るが、物ごのみのあらまほしく、たよりおかしくしなされたり。けふの歌よみけるつゝで
さのこしをれたがら荷なひ出せるは。

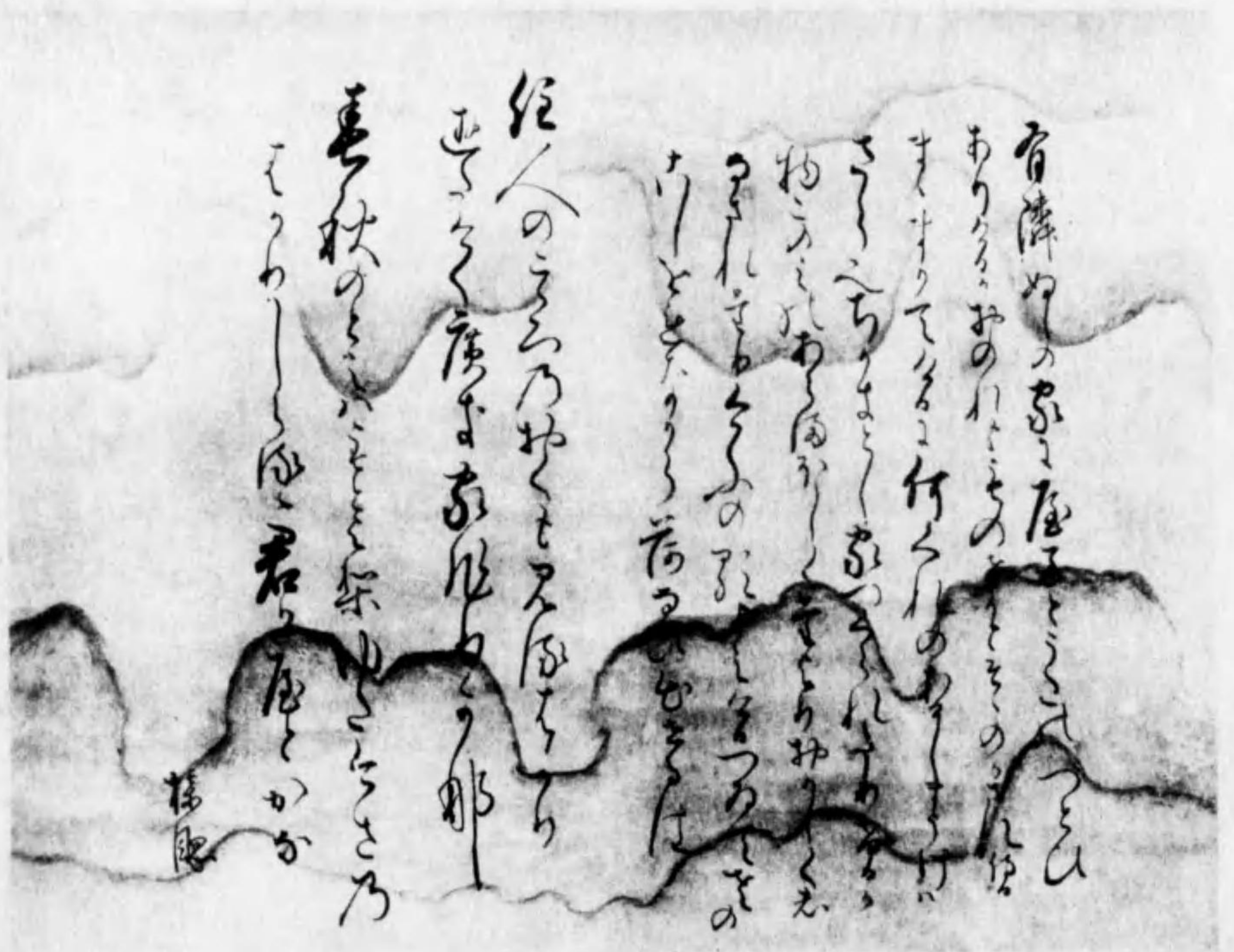
住人のこゝろのおくも見るばかり

ゆたけく廣き家作りかな。

春秋のときはもとよりゆたけさの

はかりしらるゝ君がやどかな。

梅颯



梅颯の式紙(その三)

(年代未考)

冬月

梅颯

霜かれぬ

松のみ友と

高砂の

おのへに

さゆる

冬夜の

月

冬月

梅颯

霜のつゆ

松のみ友と

高砂の

おのへに

さゆる

冬夜の

月

67

539

昭和十三年二月十八日印刷
昭和十三年二月二十三日發行

不許複製



編輯者 廣島市袋町五十五番地ノ一
財團法人賴山陽先生遺蹟顯彰會

代表者 廣島市八丁堀四十六番地
常務理事 大田 清
新 庄 良 勝

發行所

廣島市袋町五十五番地ノ一
財團法人賴山陽先生遺蹟顯彰會

電話五三一九番
振替廣島六〇〇二番

67
539

終

